Mt. Fuji (富士山)

◆Introduce(20 minutes) <u>1.Show the picture.</u> "Look at this. What is this?" ··· "That's right!" "It's Mt. Fuji!" "Do you know Mt. Fuji?" 「これを見てください。これは何でしょう。そうです。富士山ですね。」 「富士山を知っていますか。」



"Mt. Fuji is the tallest mountain of Japan at the boundary of Yamanashi and Shizuoka prefectures. Due to its height and beautiful shape, people often see deity in it. This is why people have always climbed this mountain." 「山梨県と静岡県にまたがる、日本で一番高い山です。古くから信仰の対象として崇められており、とくに江戸時代、"富士山信仰" として広く民衆に受け入れられたため、富士登山が盛んでした。」

"Mt. Fuji is still an active volcano geologically, but it has been resting since its 1707 eruption. Mt. Fuji's height is 3776 meters above sea, the diameter of its crater is 780 meters, and the crater's depth is 240 meters." 「地質学上は活火山ですが、1707 年の噴火を最後に、今は活動を休止しています。ちなみに、高さは 3776m、火口の直径は約780m あり、深さは約240m もあります。」

"There are four season in Japan: spring (March-May), summer(June-August), autumn(September-November), Winter(December-February). The Japanese take pleasure in the transition of the seasons, and enjoy their duration. Mt. Fuji's shape is really full of variety."

「日本には春(3~5 月)夏(6~8 月)秋(9~11 月)冬(12~2 月)の四季があり、日本人はその移り変わりを楽しみながら四季折々の生活をしています。富士山の姿も変化に富んでいます。」







Created by: Kiyohiro Tanabe, Japanese Teacher Delegation – Ohio Group 2005

Mt.Fuji (富士山)

2.Explain to them Origami.

"Do you know Origami?"

"Oru" means "to fold" in English, and "kami" is the Japanese word for "paper".

"So, what does Origami mean in English?" · · · "That's right! It is paper folding!"

"Today I would like to make a Mt.Fuji."

「折り紙を知っていますか。」

「折るは英語で fold という意味で、紙は paper という意味です。では、折り紙は英語に直すとどうなりますか。そうです。英語では

folding paper と言います。」

「今日は富士山を作りたいと思います。」

♦Activity(20 minutes)

The students make a Mt. Fuji.

"I explain how to make Mt. Fuji."「それでは、富士山の作り方を説明します。」

1. White side up. Fold a diagonal and unfold.

三角に折り筋をつける。

2.Fold along another diagonal.

半分に折る。

3.Fold up the corner to slightly above the top edge.

カドが少し出るように折る。

4.Turn over. Fold corner to edge.

裏返してカドをフチに合わせて折る。

5.Fold along the edge.

フチのところで折る。

6.Turn over. Fold down the corners.

裏返してカドを下に折る。

7.Fold the corners behind into the pocket.

カドを後ろのすき間に折り込む。 8.Repeat on the right. 反対側も同じ。 9.Fold along the edge. カドを上に折る。 10.Open the layer and use it as a stand. カドを起こして立てるようにする。 11.Turn over. Model completed! 裏返してできあがり。



"The white part is snow. Mt.Fuji is covered with snow on the top except for the summer, so its color appears to be blue and white in the fresh and clean air."

「上の白い部分は雪を表現しています。富士山は真夏をのぞいて上の方にこうした雪をかぶっており、空気が澄んでいると青と白 の山に見えます。」

♦Sharing(10 minutes)

The students write about their impression of class today.

"Do you have impression of Mt.Fuji and Origami?"

「あなたは富士山と折り紙について、どんな感想を持ちましたか。」

"Do you have any special place that you enjoy visiting each season in Ohio?"

「あなたはオハイオ州で季節を楽しめる場所を知っていますか。」

◆Tools

picture of Mt.Fuji, origami

Mt.Fuji (富士山)

